

Newsletter BKB



April / avril / aprile 2021

Version française ci-après / versione italiana di seguito

Gerne informieren wir Sie über die folgenden Neuigkeiten der Beschaffungskonferenz des Bundes (BKB).

Online-Wissensplattform für nachhaltige öffentliche Beschaffung (WöB)

Den Beschaffungsstellen aller föderalen Ebenen und weiteren Interessierten steht neu die Wissensplattform nachhaltige öffentliche Beschaffung (WöB) zur Verfügung. Sie unterstützt schweizweit die öffentliche Hand bei nachhaltigen Beschaffungen, indem sie das aktuelle Wissen dazu zentral und online bereitstellt.

Die WöB finden Sie unter folgendem Link: www.woeb.swiss

Weitere Informationen sind auf unserer Webseite verfügbar: [Über die WöB](#)

BKB-Leitfaden «Dialog bei Beschaffungen von Gütern und Dienstleistungen»

Bei komplexen Aufträgen, bei intellektuellen Dienstleistungen oder bei der Beschaffung innovativer Leistungen kann eine öffentliche Auftraggeberin im Rahmen eines offenen oder selektiven Verfahrens einen Dialog durchführen mit dem Ziel, den Leistungsgegenstand zu konkretisieren. Die BKB stellt als Anwendungshilfe einen Leitfaden für Bundesbeschaffungsstellen zum Dialog bei der Beschaffung von Gütern und Dienstleistungen zur Verfügung. Der Leitfaden dient den Auftraggeberinnen als Handbuch. Er erläutert die Methodik des Dialogs für die Anwendung dieses Instruments im Vergabeverfahren.

Weitere Informationen finden Sie unter folgendem Link: [BKB-Leitfaden «Dialog bei Beschaffungen von Gütern und Dienstleistungen»](#)

Online-Tagung nachhaltige öffentliche Beschaffung

Am 30. März 2021 fand die erste Online-Tagung nachhaltige öffentliche Beschaffung der BKB und KBOB in Zusammenarbeit mit dem Schweizerischen Gemeindeverband (SGV), dem Schweizerischen Städteverband (SSV) und der Bau-, Planungs- und Umweltdirektoren-Konferenz (BPUK) statt. Unterstützt wurde die Tagung insbesondere durch das BBL und die Fachstelle ökologische öffentliche Beschaffung des BAFU.

Die Tagung hatte zum Ziel, zum Erfahrungsaustausch zwischen den Beschaffungsstellen beizutragen und die Weiterentwicklung der nachhaltigen öffentlichen Beschaffungen sowie die harmonisierte Umsetzung des revidierten Beschaffungsrechts in der Schweiz zu unterstützen.

Die Beiträge sowie die Unterlagen finden sie unter folgendem Link: [Online-Tagung nachhaltige öffentliche Beschaffung](#)

Projekt TRIAS

Dieses Projekt - mit Vertretern aller drei föderalen Ebenen - hat zum Ziel, einen gemeinsamen Leitfaden für eine harmonisierte Umsetzung des neuen Beschaffungsrechts zu erarbeiten.

Im Namen des **Projekts TRIAS** stellen wir Ihnen gerne den aktuellen [Newsletter zum Projekt](#) zur Verfügung.

Preisniveaukriterium (Art. 29 Abs. 1 BÖB)

Im Rahmen der Totalrevision des Bundesgesetzes über das öffentliche Beschaffungswesen (BÖB) haben die Eidgenössischen Räte in Art. 29 Abs. 1 ein neues Zuschlagskriterium aufgenommen, wonach «die unterschiedlichen Preisniveaus in den Ländern, in welchen die Leistung erbracht wird» bei der Angebotsbewertung berücksichtigt werden können. Das Zuschlagskriterium soll «unter Beachtung der

internationalen Verpflichtungen der Schweiz» angewendet werden, insbesondere unter Berücksichtigung des GPA.

BKB und KBOB stellen den Beschaffungs- und Bedarfsstellen des Bundes auf ihren Webseiten einen sogenannten Preisniveaurechner zur Verfügung, welcher die Anwendung des neu im BÖB enthaltenen Preisniveau-Kriteriums unterstützt.

Hinsichtlich der Anwendung der Preisniveaunklausel und des Preisniveaurechners bestehen noch keine Erfahrungen bei den Vergabestellen der Bundesverwaltung. Das BBL stellt sich zur Verfügung, als nächstes den Preisniveaurechner in einem Pilotprojekt anzuwenden.

Den Preisniveaurechner sowie das Benutzerhandbuch finden Sie unter folgendem Link:

[Preisniveaurechner](#)

WEKO: Stromeinkäufe sind öffentlich auszuschreiben

Die Wettbewerbskommission (WEKO) empfiehlt Kantonen und Gemeinden Strombezüge auszuschreiben. Der Stromeinkauf fällt seit Anfang Jahr unter das öffentliche Beschaffungsrecht.

Weitere Informationen finden Sie unter folgendem Link: [WEKO: Stromeinkäufe sind öffentlich auszuschreiben](#)

Beschaffungskonferenz des Bundes BKB
Eidgenössisches Finanzdepartement EFD
Bundesamt für Bauten und Logistik BBL

Fellerstrasse 21, CH-3003 Bern

Tel. +41 58 462 38 50

bkb@bbl.admin.ch

www.bbl.admin.ch

***** français *****

Nous avons le plaisir de vous informer des dernières nouveautés relatives à la Conférence des achats de la Confédération (CA).

Plate-forme de connaissances en ligne sur les achats publics responsables (PAP)

La plate-forme de connaissances sur les achats publics responsables (PAP) est désormais à disposition des services d'achat communaux, cantonaux et fédéraux et des autres intéressés. Elle entend aider les pouvoirs publics à réaliser des acquisitions durables en centralisant et en publiant les connaissances les plus récentes en la matière.

Vous accéderez à la PAP en suivant ce lien: www.pap.swiss

De plus amples informations sont disponibles sur notre site Internet: [À propos de la PAP](#)

Guide de la CA «Procédures d'adjudication avec dialogue»

Dans le cas de marchés complexes, ainsi que des marchés portant sur des prestations intellectuelles ou sur des prestations innovantes, le pouvoir adjudicateur peut avoir recours au dialogue dans le cadre d'une procédure ouverte ou sélective pour préciser l'objet du marché. Le guide élaboré par la CA est destiné à soutenir les services d'achats de la Confédération envisageant de conduire un dialogue pour acquérir des biens et des services. Le guide sert de manuel pour les pouvoirs adjudicateurs. Il explique la méthode à suivre en cas de recours au dialogue lors des procédures d'achat.

Vous trouverez de plus amples informations en suivant ce lien. [Guide de la CA «Procédures d'adjudication avec dialogue»](#)

Conférence en ligne sur les marchés publics durables

Le 30 mars 2021 a eu lieu la première conférence en ligne sur les marchés publics durables organisée par la CA et la KBOB en collaboration avec l'Association des communes suisses (ACS), l'Union des villes suisses (UVS) et la Conférence suisse des directeurs cantonaux des travaux publics, de l'aménagement du territoire et de l'environnement (DTAP). La conférence a été soutenue notamment par l'OFCL et l'unité Service spécialisé des marchés publics écologiques de l'OFEV.

Cette conférence avait pour but de promouvoir l'échange d'expériences entre les services d'achat et de soutenir le développement des achats publics durables ainsi que la mise en œuvre harmonisée de la loi révisée sur les marchés publics en Suisse.

Vous trouverez de plus amples informations en suivant ce lien. [Conférence en ligne sur les marchés publics durables](#)

Projet TRIAS

Ce projet regroupe des représentants des trois échelons de l'État fédéral et a pour but d'élaborer un guide commun pour une mise en œuvre harmonisée du droit révisé des marchés publics.

Nous vous proposons de lire [la newsletter actuelle du projet TRIAS](#).

Critère du niveau de prix (art. 29, al. 1, LMP)

Dans le cadre de la révision totale de la loi fédérale sur les marchés publics (LMP), les Chambres fédérales ont inscrit à l'art. 29, al. 1, un nouveau critère d'adjudication selon lequel «les différents niveaux de prix pratiqués dans les pays où la prestation est fournie» peuvent être pris en compte dans l'évaluation des offres. Ce critère doit être appliqué «en tenant compte des engagements internationaux de la Suisse», notamment à la lumière de l'AMP.

Afin de faciliter la mise en œuvre de ce nouveau critère, la CA et le KBOB mettent à disposition des services d'achat et des services demandeurs de la Confédération, sur leurs sites Internet, un calculateur de niveau de prix.

Les services adjudicateurs de l'administration fédérale ne disposent encore d'aucune expérience dans l'application de la clause du niveau de prix et du calculateur. L'OFCL est disposé à tester cet outil dans le cadre d'un projet pilote.

Les documents sur ce thème seront prochainement disponibles également en français en suivant ce lien : [Calculateur des niveaux de prix](#)

COMCO : Appel d'offres obligatoire pour l'achat d'électricité

La Commission de la concurrence (COMCO) recommande aux cantons et aux communes de procéder à un appel d'offres pour leur approvisionnement en électricité. L'achat d'électricité est soumis depuis le début de l'année au droit des marchés publics.

Vous trouverez de plus amples informations en suivant ce lien : [COMCO : Appel d'offres obligatoire pour l'achat d'électricité](#)

Conférence des achats de la Confédération CA
Département fédéral des finances DFF
Office fédéral des constructions et de la logistique OFCL

Fellerstrasse 21, CH-3003 Berne
Tél. +41 58 462 38 50
bkb@bbl.admin.ch
www.bkb.admin.ch

***** italiano *****

Siamo lieti di informarvi sulle seguenti novità riguardanti la Conferenza degli acquisti della Confederazione (CA).

Piattaforma online delle conoscenze sugli appalti pubblici sostenibili (PAP)

La piattaforma delle conoscenze sugli appalti pubblici sostenibili (PAP) è ora a disposizione dei servizi d'acquisto di tutti e tre i livelli federali e di ulteriori utenti interessati. La PAP supporta in tutta la Svizzera gli enti pubblici che promuovono appalti sostenibili, centralizzando e pubblicando in rete le attuali conoscenze in materia.

La PAP trovate al seguente link: <https://www.pap.swiss/>

Potete trovare ulteriori informazioni qui di seguito: [Informazioni sulla PAP](#)

Guida della CA "Procedure d'appalto con dialogo"

Nel caso di appalti complessi, servizi intellettuali o appalti di servizi innovativi, un'amministrazione aggiudicatrice può condurre un dialogo nel quadro di una procedura aperta o selettiva con l'obiettivo di specificare l'oggetto dell'acquisto. Come aiuto all'applicazione, la CA fornisce una guida destinata a sostenere gli uffici federali di acquisto che stanno considerando di condurre un dialogo per acquisire beni e servizi. La guida serve come un manuale per le autorità contraenti. Spiega la metodologia del dialogo per l'applicazione di questo strumento nelle procedure d'appalto.

Ulteriori informazioni sono disponibili al seguente indirizzo: [Guida della CA "Procedure d'appalto con dialogo"](#)

Conferenza online sugli appalti pubblici sostenibili

Il 30 marzo 2021 la Conferenza degli acquisti della Confederazione (CA) e la Conferenza di coordinamento degli organi della costruzione e degli immobili dei committenti pubblici (KBOB) hanno tenuto la prima conferenza online sugli appalti pubblici, in collaborazione con l'Associazione dei Comuni Svizzeri, l'Unione delle città svizzere e la Conferenza svizzera dei direttori delle pubbliche costruzioni, della pianificazione del territorio e dell'ambiente (DCPA). La conferenza è stata sostenuta in particolare dall'UFCL e dall' Servizio appalti pubblici ecologici dell'UFAM.

L'obiettivo della conferenza era favorire lo scambio di esperienze tra i servizi d'acquisto e contribuire all'ulteriore sviluppo degli appalti pubblici sostenibili e all'attuazione armonizzata del nuovo diritto in materia di appalti pubblici in Svizzera.

Gli interventi della conferenza e la relativa documentazione sono disponibili in tedesco e francese:

Link Tedesco: [Online-Tagung nachhaltige öffentliche Beschaffung](#)

Link Francese: [Conférence en ligne sur les marchés publics durables](#)

Progetto TRIAS

Questo progetto, a cui partecipano rappresentanti dei tre livelli federali, ha come scopo l'elaborazione di una guida comune per promuovere l'attuazione armonizzata della nuova legislazione sugli appalti pubblici.

Siamo lieti di presentarvi l'attuale newsletter del **progetto TRIAS**, disponibile in tedesco e francese:

[Newsletter in tedesco](#)

[Newsletter in francese](#)

Criterio del livello di prezzi (art. 29 cpv. 1 LAPub)

Nell'ambito della revisione totale della legge federale sugli acquisti pubblici (ora legge federale sugli appalti pubblici, LAPub), all'articolo 29 capoverso 1 le Camere federali hanno introdotto un nuovo criterio di aggiudicazione, secondo cui nella valutazione delle offerte si possono prendere in considerazione «le differenze del livello di prezzi negli Stati in cui la prestazione è fornita». Tale criterio deve essere applicato «nel rispetto degli impegni internazionali della Svizzera», in particolare dell'Accordo dell'OMC sugli appalti pubblici (GPA).

Sui loro siti Internet, la CA e la KBOB mettono a disposizione dei servizi d'acquisto e dei servizi richiedenti della Confederazione un calcolatore del livello dei prezzi per aiutarli ad applicare il nuovo criterio contenuto nella LAPub.

I servizi di aggiudicazione dell'Amministrazione federale, infatti, non hanno ancora dimestichezza con la regola del livello dei prezzi e l'apposito calcolatore. L'Ufficio federale delle costruzioni e della logistica (UFCL) si rende disponibile a utilizzare questo strumento nell'ambito di un progetto pilota.

I documenti saranno disponibili a breve anche in italiano al seguente indirizzo: [Calcolatore dei livelli di prezzi](#)

COMCO: Gli acquisti di energia elettrica devono essere messi a concorso

La Commissione della concorrenza (COMCO) raccomanda ai cantoni e ai comuni di mettere a concorso l'acquisto di energia elettrica. Dall'inizio dell'anno l'acquisto di energia elettrica è soggetto al diritto sugli appalti pubblici.

Ulteriori informazioni sono disponibili al seguente indirizzo: [COMCO: Gli acquisti di energia elettrica devono essere messi a concorso](#)

Conferenza degli acquisti della Confederazione CA
Dipartimento federale delle finanze DFF
Ufficio federale delle costruzioni e della logistica UFCL

Fellerstrasse 21, CH-3003 Berna
Tel. +41 58 462 38 50
bkb@bbl.admin.ch
www.bkb.admin.ch



Schweizerische Eidgenossenschaft
Confédération suisse
Confederazione Svizzera
Confederaziun svizra

Beschaffungskonferenz des Bundes BKB